

Hlas Bystřice

Z P R A V O D A J M Ě S T A



Týýýden zdraví zapojil smysly Bystřičáků

STRANA 10

Stavba vodovodu Bystřice-Lišno
běží na plné obrátky

STRANA 7

Rozjedte se po nové
cyklostezce

STRANA 11



Město
Bystřice



■ 19. září proběhl v Bystřici veletrh v rámci akce Týýýden zdraví. Sešlo se mnoho zajímavých stánků plných informací, nápadů a aktivit pro všechny věkové skupiny.



■ Děti se na veletrhu Týýýden zdraví dozvěděly, jak nám může podpořit zdraví med. A také s radostí ochutnávaly.



■ Bystřičtí hasiči na akci Týýýden zdraví ukázali vybavení hasičského vozu a hovořili s návštěvníky o své práci.



■ 15. září se jelo okresní kolo Středočeské in-line brusle 2023. Kromě ZŠ Bystřice se zúčastnili i závodníci ze ZŠ Jiráskova.



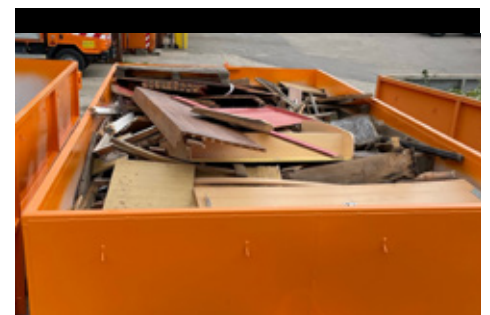
■ Moderní výuka dějepisu - v bystřické základní škole vzniká nástěnka s "instagramovými profily" středověkých a raně novověkých osobností a událostí.



■ V sobotu 2. 9. 2023 se uskutečnilo v Zahořanech posezení u Zvoničky. Počasí přítomným přálo, účast byla hojná. Akce se vydařila a sousedé z okolních vesnic si povídali.



■ Krásné modely letadel byly vidět 9. září na Modelářské podívané 2023 v Nesvačilech. Objevili jsme svět létání, makety historických i soudobých letadel.



■ Ve sběrném dvoře můžeme uložit starý nábytek (po jeho rozložení a zbavení textilních částí a větších kovových dílů). Nekončí tak na skládce, ale je opětovně využíván k výrobě dalších produktů.

Říjen, sklizeň kulturního ovoce!



Text: Radomila Macháčková, ředitelka MKIC Bystřice

Milí čtenáři, léto předalo vládu podzimu. Když se mě někdo zeptá, jaké roční období mám nejraději, vždy odpovím, že všechny. Celý rok je u nás rozmanitý díky ročním obdobím, jinak barevný, jinak hřejivý a voňavý. Stejně tak je rozmanité i bystřické kulturní dění. Informační centrum s Muzeem loutek na dlouhých nitích a kavárnou, které jsme otevřeli na konci loňského roku, se stalo středobodem Bystřice, kde se setkávají lidé všech generací, konají se tu přednášky, workshopy, dostaveníčko si dávají pamětníci, důchodci, nebo se slaví narozeniny. Nezapomínáme ani na malé děti, které si zde hrají v dětském koutku, zatímco si rodiče vychutnávají kávu, čaj, zákusek nebo chlebiček. Nově máme v dětské části kavárny také loutkové divadlo, ve kterém si každý může vyzkoušet, jaké je to být loutkářem. A kdo si chce loutku odnést i domů, může si ji vyrobit nebo koupit přímo v informačním centru.

Naším cílem je podporovat regionální výrobce. Káva se pro nás praží a zákusky putují z Benešova, chlebičky zase z Podblanicka. Zákazníci si u nás mohou zakoupit vstupenky na různé kulturní akce, nechat ofotit a vytisknout pro ně důležité věci, zakoupit turistickou známku, řadu krásných publikací z regionu nebo si do turistického deníku dát razítko Bystřice a odnést propagační materiály s inspirací na výlety po okolí. Naše kronika položená na infopultu se plní chválou a jmény slavných lidí, kteří Bystřici navštívili. Když je řeč o kronice, ta druhá kronika MKIC s námi putuje na každou akci, kterou pořádáme. Když v ní začínám listovat, tak mi připomíná spíše indiánské léto. Plakáty jsou pěkně barevné a převládá červená barva, která charakterizuje kulturu. Jen za rok 2023 jich zatím napočítám 45.

Nový rok jsme zahájili městským plesem

a každý měsíc přijely do divadla U Jelena pohádka pro děti nebo představení pro dospělé. Lidé se mohli pobavit a nakoupit na velikonočním nebo poutovém jarmarku a celé léto se každou středu u kašny na Ješutově náměstí hrálo a zpívalo. Nechyběly ani divadelní pohádky pro dětské publikum. V přírodním divadle na zámku v Líšně si diváci užili dvě velice povedená divadelní představení a zasmáli se na zcela vyprodaných 7 pádech Honzy Dědka. Děkuji tímto zámku Líšno za skvělou spolupráci. Vyvrcholením léta pak byl Bystřicefest, festival pro celou rodinu. Na tento festival přišlo bezmála 2000 lidí a ta naše MKIC rodina se pořádně zapotila. Tímto bych vám všem, kteří jste se na realizaci festivalu podíleli, chtěla moc poděkovat!

“ V říjnu nás čeká divadelní festival Ludvíka Němce, koncert Sebranky U Hlaváčků a v infocentru začne jógové cvičení vsedě pro seniory.

V říjnu nás čeká divadelní festival Ludvíka Němce, koncert Sebranky U Hlaváčků a v infocentru začne jógové cvičení vsedě pro seniory. Listopad bude patřit již po jednadvacáté dnům loutkového divadla. V souvislosti s ním se již teď na Ješutově náměstí můžete na dibondových deskách dozvědět více o loutkáři Zdeňku Juřenovi, který v Bystřici několik let působil. Bystřický kulturní rok zakončíme rozsvícením vánočního stromu na Ješutově náměstí. Už nyní vám mohu prozradit, že přijede zvonkohra, přivítají nás andělé a zazpívá Kamila Nývltová.

A takhle si tu žijeme a snažíme se být co nejlépe lidem.

Krásný podzim přeje vaše Radka! 🍂

NENECHTE SI UJÍT!

Rozšiřujeme veřejný výstražný varovný systém



STRANA 9

18. ročník Bystřické šlápoty



STRANA 15

Pozvánka na mši svatou s biskupem Mons. Janem Baxantem



STRANA 19

SPECIÁLNÍ PŘÍLOHA
Seznam důležitých kontaktů



PŘÍŠTÍ VYDÁNÍ

Uzávěrka příštího čísla je **31. října 2023**.

Příspěvky do Hlasu Bystřice pošlete na: zpravodaj@mestobystrice.cz.
Fotografie přikládejte jako samostatné soubory v co nejlepší kvalitě (max. 10 MB v každém e-mailu). Nemáte-li možnost použít e-mail, můžete příspěvky přinést osobně do infocentra na Ješutově náměstí. Pokyny pro příspěvatele, termíny uzávěrek a statut Hlasu Bystřice najdete na webových stránkách www.mestobystrice.cz.

Hlas Bystřice – zpravodaj města Bystřice, vychází 11x ročně (červenec a srpen dvojnásob).
Vydavatel: město Bystřice, IČ 00231525. Vychází od roku 1957. Náklad: 2 150 výtisků, registrováno u MKČR – E 10758.

Odpovědná redaktorka: Kateřina Šilhová
Grafická úprava a jazyková korektura: K. Šilhová
Adresa redakce: Ješutovo náměstí 14, 257 51 Bystřice
Redakční rada: D. Štěpánek (předseda), D. Říhová, V. Hřebíčková, B. Kristenová, R. Dvořáková, M. Michálková
Redakce si vyhrazuje možnost redakční úpravy příspěvků.

E-mail: zpravodaj@mestobystrice.cz
Tel: 737 245 289

Jednání Rady města Bystřice

Zkrácená verze zápisu jednání Rady města Bystřice č. 21 ze dne 8. 9. 2023 a č. 22 ze dne 18. 9. 2023.
Plné verze naleznete na webových stránkách www.mestobystrice.cz.

Text: Denisa Říhová, PR města Bystřice

VODOVOD A DEŠŤOVÁ KANALIZACE

■ Rada města **schvaluje uzavření Dodatku č. 1 k Rámcové smlouvě o spolupráci na realizaci projektu Vodovod Bystřice a projektu Vodovodní přípojky Líšno** mezi budoucími vlastníky přípojek a městem Bystřice, s ohledem na skutečnost, že město získalo dotaci též na provedení vodovodní přípojky na veřejném prostranství.

■ Rada města **schvaluje změnový list č. 1 akce "Přeložení zatrubněného vodního toku a dešťové kanalizace Mokrá Lhota", který upravuje celkovou cenu akce, a to navýšením celkové ceny o vícepráce ve výši 207 059,13 Kč bez DPH. Konečná cena akce je 1 958 930,98 Kč bez DPH, zhotovitelem této akce je LAROS s.r.o., Jana Nohy 1285, 256 01 Benešov, IČ 498 26 514.**

VÝSTAVBA

■ Rada města **schvaluje uzavření Smlouvy s vlastníkem technické infrastruktury, která je uzavřena mezi městem Bystřice (žadatel) a CETIN a.s., Českomoravská 2510/19, Libeň, 190 00 Praha 9, IČ 040 84 063 (vlastník), za účelem realizace vynucené překládky sítě elektronických komunikací v rámci stavby „Rekonstrukce Ješutova náměstí a náměstí II. odboje“.**

■ Rada města **schvaluje uzavření Příkazní smlouvy na zabezpečení přípravy žádosti o dotaci na projekt „Vybudování kreativního a kulturního centra v Líšně“ s firmou ARTENDR s.r.o., se sídlem: Nádražní 67, 281 51 Velký Osek, IČ 241 90 853 za nabídkovou cenu 25 000 Kč bez DPH za podání žádosti o dotaci a odměnu 1,2 % z přiznané dotace bez DPH.**

■ Rada města **schvaluje** na základě Rozhodnutí a oznámení o výběru dodavatele k zakázce „Projektová dokumentace – ná-

stavba odborných učeben ZŠ Bystřice“ výběr dodavatele: Design4function s.r.o., se sídlem: U Zvonařky 994/15, Vinohrady, 120 00 Praha, IČ 47121971.

VAROVNÝ SYSTÉM

■ Rada města **schvaluje uzavření Smlouvy o poskytnutí služeb s firmou Sencito.com, s.r.o., se sídlem: Třanovice, čp. 350, PSČ 739 53, IČ 108 01 987. Předmětem smlouvy je poskytnutí služby Sencito na dobu trvání 36 měsíců. Uzavření této smlouvy je nezbytné pro zprovoznění Varovného a informačního systému města Bystřice.**

PARTICIPATIVNÍ ROZPOČET

■ Rada města **schvaluje uzavření Smlouvy o dílo s Občanským sdružením Špejchar Drachkov, z. s., se sídlem: Drachkov 46, 257 51 Bystřice, IČ 02043025 na realizaci projektu „Revitalizace návsi obce Drachkov – jižní části u potoka“ v celkové částce 299 000 Kč.**

■ Rada města **bere na vědomí předložený návrh Komise pro osady rady města na úpravu pravidel Participativního rozpočtu pro rok 2024.**

OSADNÍ VÝBORY

■ Rada města **žádá osadní výbory o součinnost při přípravě podkladů pro tvorbu Obecně závazné vyhlášky města o místním poplatku za užívání veřejného prostranství.**

■ Rada města **bere na vědomí zápis z jednání Komise pro osadní výbory ze dne 28. 8. 2023.**

DOPRAVA

■ Rada města **bere na vědomí zápis z jednání Komise dopravy ze dne 31. 8. 2023.**

NEMOVITOSTI

■ Rada města **bere na vědomí žádost Bytového družstva Bystřice, Nová 501, 257 51 Bystřice, IČ 257 38 160, která se týká ukončení spoluvlastnictví na bytových domech čp. 501 a 502 v ulici Nová v Bystřici. Rada souhlasí s předčasným ukončením spoluvlastnictví města Bystřice a Bytového družstva Bystřice, Nová 501, 257 51 Bystřice, IČ 257 38 160 k 31. 12. 2024 na bytových domech čp. 501 a 502 v ulici Nová v Bystřici ke dni 31. 12. 2024.**

■ Rada města **schvaluje zveřejnění záměru směny části pozemku ve vlastnictví města Bystřice, parc. č. 943/2 v k. ú. Nesvačily u Bystřice, obec Bystřice o celkové výměře 49 m², druh pozemku ostatní plocha, způsob využití ostatní komunikace, který je zapsán na listu vlastnictví č. 10001 u Katastrálního úřadu pro Středočeský kraj, Katastrální pracoviště Benešov za část pozemku ve vlastnictví pana Josefa Veselého, parc. č. st. 6 v k. ú. Nesvačily u Bystřice, obec Bystřice o celkové výměře 19 m², druh pozemku zastavěná plocha a nádvoří, který je zapsán na listu vlastnictví č. 1218 u Katastrálního úřadu pro Středočeský kraj, Katastrální pracoviště Benešov.**

■ Rada města **schvaluje zveřejnění záměru prodeje částí pozemků ve vlastnictví města Bystřice, parc. č. 1540 v k. ú. Jírovice, obec Bystřice, o výměře 77 m², druh pozemku ostatní plocha a parc. č. 692 v k. ú. Jírovice, obec Bystřice, o výměře 57 m², druh pozemku trvalý travní porost, oba jsou zapsány na listu vlastnictví č. 10001 u Katastrálního úřadu pro Středočeský kraj, Katastrální pracoviště Benešov. ■**

Nejbližší termíny veřejných zasedání Zastupitelstva města Bystřice jsou **8. 11. 2023 a 13. 12. 2023.**

Jednání můžete sledovat osobně v zasedací síni Městského úřadu Bystřice nebo se připojit k online přenosu. Odkaz na online přenos naleznete vždy v den konání na www.mestobystrice.cz v sekci aktuality nebo na našich sociálních sítích.

Poznejte našeho zastupitele Jiřího Kohoutka



Jméno a příjmení: Jiří Kohoutek

Rok narození: 1989

Bydliště (město/osada): Nesvačily

Povolání: Reklamační technik ve firmě Journeyman CZ

MOHL BYSTE NÁM STRUČNĚ SHRNOU VÁŠ ŽIVOTOPIS?

Jsem rodilý Bystřičák, kdy převážnou část svého života jsem zde i prožil. Nyní společně se svou ženou a synem žijeme v Nesvačilech. Vystudoval jsem střední průmyslovou školu, obor strojírenství se zaměřením diagnostik motorových vozidel. Celý můj život provází hudba, ke které mě přivedli rodiče, a jdu tak ve šlépějích svého otce. Tímto bych jim rád poděkoval, že mě

přivedli právě na tuto cestu.

JAKÉ JE VAŠE OBLÍBENÉ MÍSTO V BYSTŘICI A PROČ?

V samotné Bystřici nemám asi žádné preferované místo, Bystřici mám rád jako takovou celou. Co se týká místa, kde nyní žiji, tak v Nesvačilech mám nejraději Kobylí horu a letiště.

JAKÉ MÍSTO NA CELÉ PLANETĚ POVAŽUJETE ZA NEJKRÁSNEJŠÍ A PROČ?

Těch je moc, ale největší dojem na mě asi udělaly Dračí hory v Jihoafrické republice, kde je skutečně nedotčená příroda.

JAKÝ JE VAŠ NEJOBLÍBENĚJŠÍ ZPŮSOB RELAXACE PO NÁROČNÉM DNI?

Trávít čas s rodinou, poslouchat hudbu a blbnout se synem.

JAKÉ JSOU VAŠE NEJVĚTŠÍ KONÍČKY A JAK SE K NIM DOSTÁVÁTE VE SVÉM ČASE?

Největší koníček je asi hudba, kdy hraji v různých kapelách s různými žánry, dále sport a motorismus obecně. K hudbě se dostávám celkem pravidelně o víkendech a k motorismu denně v práci.

JAKÝ JE VÁŠ NEJOBLÍBENĚJŠÍ FILM/KNIHA A JAKÝM ZPŮSOBEM VÁS OVLIVNIL/A?

To je těžká otázka, ale jednoduše mám rád snad všechny české komedie.

JAKÉ JSOU VAŠE PLÁNY DO BUDOUCNA A JAKÉ JSOU VAŠE DLOUHODOBÉ CÍLE V OSOBNÍM I PRACOVNÍM ŽIVOTĚ?

V pracovním životě určitě nadále se zdokonalovat a dělat to, co mě baví, což se mi nyní zatím daří. A v osobním životě určitě chceme společně se ženou vychovat správně našeho syna a být mu vzorem, aby na nás mohl jednoho dne třeba být hrdý.

JAKÉ BYLY VAŠE NEJVĚTŠÍ ÚSPĚCHY A NEJTĚŽŠÍ MOMENTY V OSOBNÍM ŽIVOTĚ A JAK JSTE SE S NIMI VYROVŇÁVAL?

Největší úspěch je pro mě to, že mohu být hrdým otcem a rodičem společně se svou ženou.

NA ZÁVĚR: VÁŠ OBLÍBENÝ CITÁT, MOUDRO NEBO ŽIVOTNÍ MOTTO?

Nikdy neříkejte nikdy. A žijte život naplno, protože nikdy nevíte, který den je ten poslední... 🍀

Nová éra čtení - listujte Hlasem Bystřice i online

Text: Denisa Říhová, PR města Bystřice

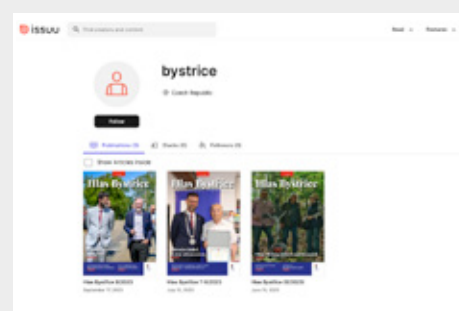
Už několik měsíců máte možnost nejen číst náš zpravodaj ve fyzické podobě, ale také si ho můžete prolistovat online přímo na platformě issuu.com.

Díky této nové službě můžete pohodlně procházet stránky zpravodaje, přibližovat si texty a používat vyhledávání.

Je to jednoduché. Stačí navštívit stránku

<https://issuu.com/bystrice> a prozkoumat nejnovější vydání Hlasu Bystřice online.

Jsmo rádi, že vám můžeme nabídnout tuto moderní a pohodlnou formu čtení zpravodaje. Těšíme se na vaše názory a zpětnou vazbu na rozšířenou podobu digitální verze Hlasu Bystřice. 🍀



■ Náhled webové stránky na platformě issuu.com

■ Naskenujte QR kód a můžete ihned prolistovat nejnovější vydání Hlasu Bystřice online:



Koho zastupujete páni zastupitelé?

Text: Vladimír Handl, občan Tvoršovic

V pondělí 4. září se sešli v nebývalém počtu obyvatelé Tvoršovic na jednání s panem místostarostou Mgr. Štěpánkem ve věci „Připojení kanalizace osady Tvoršovice na čistírnu odpadních vod Green Village“ (dále jen ČOV). Investorem má být Rela-Treuhand Raiffeisen Immobilien, který se chystá k výstavbě dalších etap Green Village v naší osadě. Jednání bylo svoláno díky pozornosti Dr. Pilátové, naší zástupkyně, která byla v týdnu informována starostou panem Hodíkem o tom, že zastupitelstvo města bude ve středu 6. 9. 2023 schvalovat souhlas se zahájením plánovacích prací na výstavbě nové ČOV v Tvoršovicích! Tato informace vyvolala značnou pozornost našich obyvatel, neboť to byla první a jediná informace o tom, že naše osada má být odpojena od dosavadní gravitační splaškové kanalizace ČOV v areálu zámku. Podle záměru investora má být splašková kanalizace osady svedena do přečerpávací šachty v nejnižším

místě osady. Odtud mají být splašky z osady přečerpávány na vzdálenost cca 300 metrů při převýšení cca 15 m tlakovou kanalizací do nové ČOV, která má stát těsně u silnice na vstupu do osady. Odpad této ČOV má jít potom kanalizací pod silnicí až k vyústění do potůčku před domkem pana Hlaváče.

Jednání uvedeného shromáždění bylo vzhledem k závažnosti a možným důsledkům navrhovaného řešení věcné a velmi kritické. V přijatém usnesení obyvatelé zásadně odmítají:

- Budování čističky při vstupu do osady;
- Budování tlakové kanalizace pro osadu, jako technicky neodůvodnitelné a neekologické, znamenající vyšší spotřebu energie a tím jistě i zvýšení finančních nákladů pro obyvatele.

Přítom moje otázka na pana místostarostu „Jaký prospěch z prosazovaného řešení bude mít naše osada?“ zůstala bez odpovědi! I pro-

to byl pan místostarosta požádán, aby navrhl zastupitelstvu stažení tohoto bodu z jednání minimálně do doby, než budou obyvatelé osady řádně a podrobně seznámeni s technickými a finančními parametry celého řešení. To se nestalo a i přesto došlo na hlasování. Výsledek je znám. Zastupitelstvo většinou 10 hlasů proti 2 a 3 zdrživším se hlasování dalo investorovi Real-Treuhand Raiffeisen Immobilien souhlas se zahájením plánovacích prací na nové ČOV.

Musím se proto tázat: Co chtějí „naši zastupitelé“ více od svých voličů než prezenční listinu s podpisy 29 obyvatel a usnesení odmítající navrhovaný postup? Vždyť všichni před volbami vyhlášovali jako svůj prvořadý úkol „naslouchat občanům a hájit jejich zájmy“. Když jsou vám naše zájmy dány jednoznačně k dispozici – přehlížíte je!? Koho tedy zastupujete? ■

Z pohledu místostarosty

Text: Daniel Štěpánek, místostarosta města Bystřice

Zastupitelská demokracie je forma vlády, kdy jsou občané zastupováni zvolenými zástupci, tedy zastupiteli, na základě řádných, tajných a demokratických voleb. Jak a podle čeho se jednotliví zastupitelé rozhodují nelze předem předjímat, a proto je dobré se osobně účastnit jednání zastupitelstva. Podobnou odpověď jsem vám, pane Handl, dal i na setkání v pondělí 4. září, kdy jsem se s vámi a dalšími občany osady Tvoršovice sešel v místní hasičárně.

Na tomto setkání jsem se snažil objasnit problematiku tvoršovické kanalizace a představit studii připojení kanalizace na ČOV GREEN Village zpracovanou projekční kanceláří PIK

Vítek. Ještě před tímto setkáním, které bylo svoláno z podnětu předsedkyně osadního výboru paní Pilátové, byl zpracován závěr začínající „Návrh usnesení“, který vyjadřoval nesouhlas s udělením souhlasu se záměrem připojení stávající splaškové kanalizace na navrhovanou ČOV Green Village z důvodu: „neboť jsme zásadně proti tomuto záměru“. Jak jsem na setkání v Tvoršovicích přislíbil, tak jsem také hned v úvodu předkládaného bodu zastupitelstva informoval přítomné o proběhlém jednání a doslovně citoval osobně předaný nesouhlas se záměrem připojení stávající splaškové kanalizace na navrhovanou ČOV Green Village.

Následně jsem přítomné seznámil s předkládanou plánovací smlouvou a samotnou studií, která mimo jiné řeší i to, že nová ČOV bude umístěna na pozemcích investora. Investor si dále zajistí potřebné souhlasy dotčených orgánů, stavební povolení a výstavbu ČOV plně zafinancuje. Po dokončení bude čistírnu provozovat odborná firma a po cca 10 letech městu čistírnu předá do majetku. Plánovací smlouva zahrnuje i požadavek města, aby se v budoucnu na čistírnu mohlo připojit i 120 ekvivalentních obyvatel původních Tvoršovic.

Na základě těchto informací se rozproudila debata, do které se zapojili i přítomní občané Tvoršovic a zástupce investora. Tady byl také prostor pro vaše případné dotazy na zastupitele, pokud byste byl osobně přítomen jednání, popřípadě své dotazy svěřil někomu z přítomných. Po diskusi následovalo samotné hlasování, kdy se už každý zastupitel rozhoduje na základě získaných informací podle svého nejlepšího vědomí a svědomí. ■

” Zastupitelská demokracie je forma vlády, kdy jsou občané zastupováni zvolenými zástupci, tedy zastupiteli, na základě řádných, tajných a demokratických voleb. Jak a podle čeho se jednotliví zastupitelé rozhodují nelze předem předjímat, a proto je dobré se osobně účastnit jednání zastupitelstva.

Stavba vodovodu Bystřice-Lišno běží na plné obrátky

Text: Daniel Štěpánek, místostarosta města Bystřice | Foto: Tomáš Procházka, Lenka Turková

Jednou z největších investičních akcí města Bystřice v posledních desetiletích je výstavba vodovodu v osadě Lišno. Po několikaletých projekčních přípravách, získání potřebné dotace a vysoutěžení veřejné zakázky byla stavba na jaře tohoto roku slavnostně zahájena. V prvních měsících se pracovalo především na výstavbě nového vodojemu, ale s prázdninami se stavba přesunula k výstavbě samotného vodovodního řadu a přivaděče, což s sebou přineslo i první dopravní uzávěry v obci.

Během měsíců července až září se stavební firma VPK Suchý s.r.o. přemístila se stavbou vodovodu Bystřice-Lišno na silnici II/111, kde začala výstavba samotného vodovodního řadu včetně prvních přípojek. Uzavírka silnice II/111 byla rozdělena do několika etap, tak aby došlo k co nejmenšímu omezení dopravy a zároveň se výstavba co nejméně časově prodlužovala. Podmínky města, aby od pondělí 4. září jezdila opět autobusová doprava přes Bystřici a do podzimních plískanic byl opět obnoven provoz na silnici druhé třídy, se daří bez problémů plnit.

Začátkem měsíce října se stavba přesune na silnici III/1113 v Lišně, kde by měl být



■ Informační schůzka s občany v Lišně

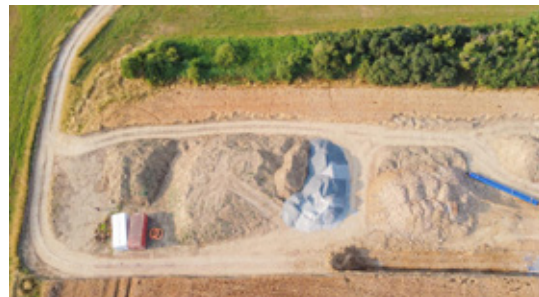
vodovodní řad včetně přípojek hotový do konce měsíce listopadu, tak aby nedošlo k omezení zimní údržby na komunikaci.

O samotném průběhu stavby, včetně jednotlivých etap výstavby, jsou občané informováni skrz webové stránky města (www.mestobystrice.cz), kde v sekci město/vodovody/vodovod-bystrice-lisno získají vždy aktuální informace.

SETKÁNÍ S OBČANY V LIŠNĚ

Ve čtvrtek 14. září proběhla v Lišně u vagonu také informativní schůzka s občany, kde byly předávány jednotlivé projektové dokumentace přípojek a uzavírán Dodatek č. 1 Smlouvy. Občané zde měli jedinečnou příležitost osobně se zeptat zástupců města, zhotovitele, projektanta i provozovatele na vše, co je kolem této stavby zajímavá, nebo co jim není jasné. Ten, kdo se z jakýchkoliv důvodů nemohl této schůzky osobně účastnit, může si svou projektovou dokumentaci proti podpisu vyzvednout v úředních hodinách na Městském úřadu Bystřice.

Podle plánovaného harmonogramu by zhotovitel v letošním roce chtěl ještě dokončit vodovodní řad na silnici III/1113, dále budovat stavbu vodojemu a pokračovat s vodovodním přivaděčem v Bystřici kolem bytových domů v ulici Nová směrem ke stadionu a připravit si podvrst pod železničním koridorem a silnicí I/3 směrem k Nesvačilům.



■ Výstavba vodojemu Na Rozvozech (letecký pohled)

VODOVOD MOKRÁ LHOTA

Ruku v ruce s vodovodem v Lišně pracuje město Bystřice na přípravě stavby „Vodovod Bystřice – připojení Mokrý Lhoty“. Jedná se o přípojný řad mezi osadami Lišno-Mokrý Lhota a následný rozvod pitné vody v osadě, tak aby jednotlivé nemovitosti měly do budoucna zajištěnou dodávku kvalitní pitné vody z vodovodního přivaděče Bystřice-Sedlčany. **Město Bystřice má v současné době platné územní rozhodnutí stavby a do konce měsíce srpna provádělo mezi občany Mokrý Lhoty průzkum, kdo má předběžný zájem o připojení, tak aby se mohla během září podat žádost o dotaci.** Jakmile obdrží město rozhodnutí k dotaci, proběhne v osadě veřejné setkání s občany, kde se bude projednávat postup realizace a budoucí jednotlivé přípojky.

Výstavbou vodovodu získá město další část kvalitní infrastruktury. S plánovanou stavbou zároveň souvisí i zvýšený stavební ruch, nutná dopravní omezení a případný hluk a prašnost. Děkujeme proto, že jste ke stavbě tolerantní. ■

STAVEBNÍ ÚŘAD OTEVŘEN

Stavební úřad v Bystřici je opět v plném provozu

S radostí oznamujeme, že se podařilo vyřešit dočasný personální nedostatek. Stavební úřad Městského úřadu Bystřice je vám opět k dispozici. Referentka již přijímá a vyřizuje žádosti, odpovídá na dotazy a provádí další schvalovací, kontrolní a plánovací úkony. ■

Kontaktní osoba:

Jaroslava Havrlíková,
referentka stavebního úřadu
tel: 317 783 091
e-mail: jaroslava.havrlikova@mestobystrice.cz

Proč pořizujeme změnu č. 3 a kdy budou zohledněny požadavky občanů?

Text: Tomáš Russe, zastupitel města Bystřice | **Ilustrační foto – zdroj:** snímek územního plánu města Bystřice

Od 1. 1. 2023 je povinností všech obcí při první změně uvést územní plán do souladu s novelami vyhlášek č. 500 a 501/2006 Sb. Tyto novely sjednocují datové a grafické řešení v celé republice tak, aby byly územní plány srovnatelné a čitelné bez ohledu na jejich zpracovatele a polohu v území. Obecně se tomuto převodu říká standardizace územních plánů.

Územní plán města Bystřice je svým rozsahem značný, při poslední změně se řešilo velké množství faktických změn v území, tento požadavek lze očekávat i při další změně. Zastupitelstvo proto rozhodlo o pořízení samostatné změny

č. 3, která bude obsahovat pouze výše uvedenou standardizaci a nebude obsahovat žádné změny na základě požadavků občanů a oprávněných investorů. Tato změna tak pouze sjednocuje náš ÚP do standardu, **jedná se tedy prakticky pouze o „formální“ změnu, která nebude mít žádný dopad na řešené území.** Reálně lze zjednodušit tuto změnu na „změnu barev a názvů ploch“.

Po dokončení změny č. 3 lze předpokládat schválení pořízení změny č. 4, která bude obsahovat schválené požadavky na změnu územního plánu podané v souladu se stavebním zákonem. Pořízení změny č. 3



■ Jak vypadá náhled do územního plánu

nijak neomezuje právo podávat žádosti o změnu územního plánu – je ale nutné počítat s tím, že pořizování změny č. 4 nezačne zřejmě dříve než na jaře 2024, s předpokládaným vydáním a nabytím účinnosti nejdříve na přelomu roku 2024/2025. 🟡

Zajímají vás podrobnější informace k územnímu plánování?

Rozsáhlejší článek od Ing. arch. Tomáše Russe, zastupitele určeného pro územní plánování, najdete ve vydání Hlasu Bystřice č. 5/2023. Územnímu plánování se věnujeme i na webových stránkách města Bystřice www.mestobystrice.cz (viz. příložený QR kód). 🟡



Jaké jsou výsledky veřejných ankety?

Text: Denisa Říhová, PR města Bystřice

Po nedávném článku o významu veřejných ankety pro budoucnost naší obce jsem ráda, že mohou sdílet výsledky již proběhlých ankety, které se týkaly několika témat. Vaše účast a názory nám pomáhají utvářet zpětnou vazbu z řad našich občanů. Podívejme se na výsledky, abychom zjistili, jak můžeme společně posunout naše město vpřed.

ANKETA 1: JAKÁ TÉMATA VÁS NEJVÍCE ZAJÍMAJÍ?

V první anketě jsme vás požádali, abyste nám řekli, která témata jsou pro vás nejdůležitější. Zde jsou výsledky – počty hlasů pro jednotlivá témata:



■ Graf: Jaká témata vás nejvíce zajímají?

ANKETA 2: JAK VNÍMÁTE DOPRAVNÍ OMEZENÍ V BYSTRICI?

V druhé anketě jsme se zaměřili na aktuální rozsáhlejší dopravní omezení v našem městě. Tady jsou výsledky:

■ **77 % respondentů chápe, že dopravní omezení jsou nezbytná** pro dlouhodobý rozvoj našeho města.

■ **16 % respondentů má výhrady vůči dopravním omezením** a preferovali by, aby se žádné nové přivaděče vody, kanalizace nebo inženýrské sítě nebudovaly.

■ **7 % respondentů necítí žádné nepohodlí z dopravních omezení.**

ANKETA 3: CO BYSTE SI PŘÁLI NA NOVÉM DĚTSKÉM HRŠTIŠTI?

Naši třetí anketou jsme zjišťovali vaše názory ohledně plánované obnovy dětského hřiště v ulici Družstevní. Dětské hřiště je na konci své životnosti a chystáme se ho obnovit. Chceme, aby bylo co nejzábavnější a nejbezpečnější pro vaše děti. Obnovovat budeme postupně i další dětská hřiště. Jako první je ve hře velké hřiště uprostřed sídliště. Tady jsou některé z vašich nápadů:

- Zastínění hřiště
- Pískoviště s krycím stínidlem proti slunci
- Velký prolézací hrad s klouzačkou
- Lanová dráha s houpačkou
- Trampolína
- Kuličková dráha
- Bosá stezka 🟡

VÝZVA NA ZÁVĚR

Chceme poděkovat všem, kteří se dosud účastnili našich veřejných ankety. Vaše názory a připomínky jsou pro nás neocenitelné.

Pokud jste se ještě nezapojili, nyní je ideální čas! Vaše účast je klíčová pro budoucnost naší obce. Stačí si stáhnout mobilní aplikaci MUNIPOLIS a sledovat aktuální ankety. Nečekejte a dejte svým názorům hlas. Společně můžeme udělat naši obec ještě lepším místem pro život. Děkujeme za vaši aktivní účast! 🟡

Rozšiřujeme veřejný výstražný varovný systém | Získali jsme více než 50% dotaci z Ministerstva životního prostředí

Text: Radka Malátová, investiční technička města Bystřice; Denisa Řihová, PR města Bystřice



Ministerstvo životního prostředí

Začátkem září byla zahájena akce s názvem Rozšíření varovného a informačního systému města Bystřice u Benešova. Do konce letošního roku bude v Bystřici a jejích osadách rozšířen stávající komplexní varovný systém, který zajišťuje jen základní ozvučení povodňové oblasti města prostřednictvím venkovních akustických jednotek.



Celkové výdaje na akci jsou přibližně 5,2 milionů Kč. Městu Bystřice se podařilo na spolufinancování akce získat dotaci od Ministerstva životního prostředí v celkové částce 3 876 511,48 Kč.

A v jakých případech se výstražný varovný systém hodí nejvíce? Tento systém je důležitým prvkem moderního městského plánování a krizového řízení. Zde je několik situací, ve kterých rozšířený systém umožní efektivní komunikaci v zasažené oblasti:

POŽÁR BUDOV

Město Bystřice může využít informační systém k okamžitému varování obyvatel

v případě požáru budovy. Tím se minimalizuje riziko, že lidé vstoupí do postižené oblasti nebo uvíznou v ohrožených budovách.

ÚNIK NEBEZPEČNÝCH LÁTEK

V případě úniku nebezpečných látek, například při jejich převozu, může systém rychle informovat obyvatele o nebezpečí a radit jim, jak se chránit.

ZNEČIŠTĚNÍ OVZDUŠÍ

Informační systém může sledovat kvalitu ovzduší a varovat obyvatele před škodlivými úrovněmi znečištění. To pomůže lidem chránit své zdraví.

ných situacích v okolí škol a veřejných budov a pomoci tak zvýšit bezpečnost obyvatelstva.

ZTRÁTA DÍTĚTE

V případě, že se ztratí dítě, může systém umožnit rychlé šíření informací a koordinaci hledání, čímž se zvyšuje šance na nalezení ztraceného dítěte.

BLACKOUT

Při výpadku elektrické energie může systém informovat obyvatele o situaci a poskytnout jim rady ohledně bezpečnosti a případného použití nouzových záložních zdrojů energie.

„ Výstražný varovný informační systém má klíčovou roli v zajištění bezpečnosti a pohody obyvatel v různých mimořádných událostech a krizových situacích. Investice do tohoto systému přináší zvýšenou schopnost rychle reagovat na nebezpečí a minimalizovat potenciální škody.

NARUŠENÍ DODÁVKY PITNÉ VODY A ELEKTRICKÉ ENERGIE

V případě výpadku dodávek pitné vody nebo elektrické energie může systém informovat obyvatele.

OBDOBÍ MIMOŘÁDNÉHO SUCHA

Systém může vydávat doporučení týkající se úspory vody během suchých období, což může snížit nároky na vodní zdroje a minimalizovat riziko vodních krizí.

BEZPEČNOSTNÍ UPOZORNĚNÍ PRO ŠKOLY A VEŘEJNÉ BUDOVY

Město může využít systém k okamžitému informování blízkého okolí o nebezpeč-

OMEZENÍ VEŘEJNÉ DOPRAVY

V případě rozsáhlých omezení veřejné nebo automobilové dopravy může systém informovat obyvatele o dopravních alternativách a navádět je na bezpečné cesty.

Výstražný varovný informační systém má klíčovou roli v zajištění bezpečnosti a pohody obyvatel v různých mimořádných událostech a krizových situacích. Investice do tohoto systému přináší zvýšenou schopnost rychle reagovat na nebezpečí a minimalizovat potenciální škody. ■

Evropský testovací týden

Text: Pavlína Olišarová, kontaktní, poradenská a terénní pracovnice, Magdaléna o.p.s.

Foto: archiv Centra adiktologických služeb Magdaléna Benešov

V listopadu, jako již tradičně, proběhne veřejné testování na infekční onemocnění.



Do této aktivity se zapojíme, jako každý rok, i my z centra adiktologických služeb Benešov. Testování proběhne formou orientačního vyšetření z kapilární krve (odběr z bříška prstu), a to pomocí screeningových Rapid testů. Testujeme na infekční onemocnění HIV, syfilis a na hepatitidy typu B a C. Screeningové testy detekují v krvi protilátky na tato onemocnění. Otestovat se může každý, kdo o to bude stát. Vše probíhá bezplatně a anonymně.

Testování netrvá dlouho. Dojde k odběru vzorku krve, který se vloží do testů. Poté se čeká 15 minut na výsledek. V tomto čase můžete s pracovníky mluvit o daných nemocech. Jejich šíření a léčbě nebo o fungování naší or-

ganizace, nabízených službách a o čemkoliv, co je pro vás zajímavé či důležité.

Vloni jsme testovali v Benešově, Voticích, Bystřici a v Sázavě. Rádi bychom, aby tomu bylo tak i letos. Případně bychom chtěli přidat i další města. Konkrétně Říčany a Vlašim. Přesné termíny testování najdete během října na naší facebookové stránce „Centrum adiktologických služeb Benešov“. Testování je samozřejmě možné po předchozí domluvě i mimo Evropský testovací týden.

Pokud máte jakékoli dotazy, můžete nás kontaktovat na telefonním čísle 603 478 707.

Více o našich programech a činnosti najdete na www.magdalena-ops.cz. 🇨🇪

Rozjedte se po nové cyklostezce

Text a foto: Jana Špačková, Mikroregion Voticko; Denisa Říhová, PR města Bystřice

Na opuštěném dřážním tělese mezi Voticemi a Olbramovicemi byla otevřena nová cyklostezka.

První etapu cyklostezky, po níž by v budoucnu bylo možné dojet od středočeského Konopiště k jihočeskému Táboru, v pátek 15. září slavnostně otevřeli hejtmanka Středočeského kraje Petra Pecková, radní pro oblast veřejné dopravy Petr Borecký, senátor Marek Slabý, poslanec Jiří Slavík, zástupce zhotovitelské firmy a představitelé obcí Mikroregionu Voticka. Na místě byl přítomen i Michal Hodík, starosta města Bystřice.



■ Slavnostní přípitek při příležitosti otevření nové cyklostezky

„První etapu cyklostezky se podařilo otevřít po sedmi letech příprav, doslova do roka a

dne od poklepání na základní kámen. Práce byly realizovány na bývalém dvoukolejném tělese původní železniční trati mezi stanicemi Votice a Olbramovice, kde byl ukončen provoz vlaků v roce 2011 v souvislosti s přeložkou trati v rámci výstavby čtvrtého železničního koridoru,“ uvedl předseda Mikroregionu Voticko Viktor Liška.

S financováním první etapy pomohl necelými 23 miliony Státní fond dopravní infrastruktury, částkou 1,9 milionu korun přispěl Středočeský kraj, na spoluúčasti se podílelo město Votice a obec Olbramovice, další obce mikroregionu se podílely solidárním příspěvkem.

„Nyní nás čeká realizace druhé etapy z Olbramovic na sever k Opřeticím. Deset kilometrů asfaltové cyklostezky by se mohlo začít stavět v roce 2025. K takřka 16 kilometrům třetí etapy z Votic do Sudoměřic je hotová studie proveditelnosti a řeší se vypořádání pozemků,“ vysvětlila manažerka Mikroregionu Vo-



ticko Jana Truhlářová Měchurová. Další fází bude napojení cyklostezky přes Bystřici až ke Konopišti.

Cyklostezka by se v budoucnu měla stát jednou z páteřních cyklostezek, spojujících Středočeský a Jihočeský kraj. Krátký první úsek cyklostezky představuje bezpečnou, zdravou a pohodlnou cestu do práce na kole. Dalším úkolem bude využít cyklostezku maximálně pro turistický ruch. 🇨🇪

KONTAKTY



Město
Bystrice

INFOCENTRUM A KAVÁRNA KAFÍČKO

www.visitbystrice.cz

[602 667 162](tel:602667162)

info@mkicbystrice.cz

PO-PÁ 8:00-18:00

SO-NE 13:00-18:00

MĚSTSKÝ ÚŘAD BYSTRICE

www.mestobystrice.cz

[317 793 217](tel:317793217)

podatelna@mestobystrice.cz

PO 8:00-11:00, 12:00-17:00

ST 8:00-11:00, 12:00-17:00

ČT 8:00-11:00

STAVEBNÍ ÚŘAD BYSTRICE

[315 720 210](tel:315720210)

jaroslava.havlikova@mestobystrice.cz

PO 8:00-11:00, 12:00-17:00

ST 8:00-11:00, 12:00-17:00

POŠTA

[954 225 751](tel:954225751)

PO 10:00-12:00, 13:00-18:00

ÚT 8:00-12:00, 13:00-16:00

ST 10:00-12:00, 13:00-18:00

ČT 8:00-12:00, 13:00-16:00

PÁ 8:00-12:00, 13:00-16:00

SO 8:00-10:00

OBCE BLÍŽE LIDEM

Terénní a komunitní sociální práce

Ilona Kuncová

[733 741 034](tel:733741034)

bystricko@obceblizelidem.cz

VETERINA

MVDr. Hana Hauserová Vachalcová:

[734 711 725](tel:734711725)

MVDr. Tomáš Pikous:

[603 805 242](tel:603805242)

PRAKTICKÝ LÉKAŘ PRO DĚTI

MUDr. Alexandr Březina

[317 793 813](tel:317793813)

PO 7:00-10:30

ÚT 12:00-14:00

ST 7:00-12:00

ČT 7:00-10:30

PÁ 12:00-14:00

Lze objednat PO, ST, ČT od 06:00
a ÚT, PÁ 10:30-12:00.

GYNEKOLOGIE

MUDr. Antonín Obr

[317 793 833](tel:317793833)

ÚT 7:00-14:00

KOŽNÍ AMBULANCE

MUDr. Růžena Dvořáková st.

[605 772 778](tel:605772778)

ÚT 7:00-12:00

ST 7:00-12:00

ČT 7:00-12:00

PODATELNA A POKLADNA

317 793 217

podatelna@mestobystrice.cz

PO 8:00-11:00, 12:00-17:00

ÚT 8:00-11:00, 12:00-15:00

ST 8:00-11:00, 12:00-17:00

ČT 8:00-11:00, 12:00-14:00

PÁ 8:00-11:00

MĚSTSKÁ KNIHOVNA BYSTRICE

317 793 294, 722 969 879

mestska-knihovna@mestobystrice.cz

PO 8:00-11:30, 13:00-16:30

ÚT 8:00-11:30, 13:00-15:00

ST 13:00-15:00

ČT 9:00-11:00, 13:00-16:30

MĚSTSKÁ POLICIE BYSTRICE

602 206 156

mestska-policie@mestobystrice.cz

PO 7:00-0:00

ÚT 7:00-0:00

ST 7:00-0:00

ČT 7:00-0:00

PÁ 7:00-0:00

SO 16:30-1:00

TECHNICKÉ SLUŽBY

Centrální kontakt

www.tsbystrice.cz

317 793 286

info@tsbystrice.cz

Jan Kráčmera – ředitel

601 390 466

jan.kracmera@tsbystrice.cz

Správa hřbitovů

733 101 051

hroby@tsbystrice.cz

SBĚRNÝ DVŮR

317 793 286

info@tsbystrice.cz

Letní otevírací doba

(od 1. 4. do 31. 10.)

PO 8:00-11:30, 12:00-15:30

ÚT 8:00-11:30, 12:00-15:30

ST 8:00-11:30, 12:00-17:30

ČT 8:00-11:30, 12:00-15:30

PÁ 8:00-11:30, 12:00-15:30

SO 9:00-12:00

Zimní otevírací doba

(od 1. 11. do 31. 3.)

ÚT 12:00-16:00

ČT 12:00-16:00

SO 9:00-12:00

ZUBNÍ ORDINACE

zubni-bystrice@email.cz

MDDr. Nikola Kyliánková:

725 577 667

www.zubnibystrice.cz

MDDr. Widad Zavadilová:

777 683 808

www.dentmedika.cz

PRAKTICKÉ LÉKAŘKY

Na veškerá vyšetření je nutné se předem objednat.

MUDr. Růžena Dvořáková ml.

317 793 288

praktik.rdmed@gmail.com

Ordinace:

PO 7:30-12:00, 15:00-18:00

ÚT, ČT 6:30-12:00

ST, PÁ 7:30-12:00

Prevence:

ÚT, ČT 12:00-13:00

MUDr. Jana Voříšková

317 793 237

ordinace.voriskova@seznam.cz

Ordinace:

PO, ÚT 7:30-12:00

ST 7:30-12:00, 15:00-18:00

ČT, PÁ 7:30-12:00

Prevence a administrativa:

PO 12:00-13:30

ÚT, ČT, PÁ 12:00-13:00

Zprávy z technických služeb

Text: Tomáš Semrád, jednatel společnosti Služby Bystřice s. r. o. | **Foto:** facebook společnosti Služby Bystřice s.r.o.

Vážení spoluobčané, podzim začal krásným babím létem a jak skončí, si netroufnu odhadovat. Je zcela jasné, že se k jeho konci postupně prohrabeme tak jako každý rok. Rozdíl bude, jestli to bude v lehké vestě, nebo v kulichu a rukavicích. Poslední říjnovou neděli se pravidelně posune čas o hodinu dopředu, takže nám pomyslně zhasnou odpoledne dřív a na některé možná padnou trochu chmury.

Nicméně, když vydrží ještě chvíli slunce, tak nás čeká barevný podzim, a kdyby i ty teploty vydržely, tak by to mohl být přívětivý čas roku. Přeji vám tedy, aby to všechno klaplo, užijte si tento čas, jak to nejlíp půjde, a ať se nám daří ponechat kulicha ještě chvíli ve skříní.

KOMUNÁLNÍ ÚDRŽBA

V září byly prováděny standardní práce spojené s údržbou veřejných ploch. Zejména se jednalo o sekání a ostatní práce se zelení. Traktorem byly zmulčovány velké plochy v osadách a malé okrajové části jinak pravidelně udržovaných míst.

Pracovníci asistovali při úpravách prostorů MC kulíšek. Stěhoval se nepotřebný materiál ven a zpět se dávaly věci, které budou upotřebeny v rámci připravovaného provozu.

Služby připravovaly technické zázemí pro průběh akce „TÝDEN ZDRAVÍ“. Zejména se navážel mobiliář, svážel se odpad a stavěly se přístřešky.

V druhé polovině měsíce září bylo započato podzimní sekání krajnic ramenem na traktoru.

Byly opraveny lavičky u ZŠ Bystřice a byly převezeny části skateparku ze sportovního areálu k nám na sběrný dvůr. Během zimní sezony dojde k opravě nosných prvků a obnově funkčního povrchu, aby byly připraveny na jaře k opětovné montáži na své místo.

SBĚRNÝ DVŮR

Sběrný dvůr je pro občany města otevřen v letní otevírací době. Aktuální informace naleznete vždy na našich stránkách www.tsbystrice.cz a jsou distribuovány i přes náš facebookový profil. K oddělenému sběru dřeva přibyl nově oddělený sběr polystyrenu, který dále třídíme na bílý a šedý. Obojí je možné odevzdat bezplatně ve sběrném dvoře do připravených nádob a kontejnerů.



■ Nové nádoby na sběr bílého a šedého polystyrenu ve sběrném dvoře

Otevírací doba sběrného dvora do 31. 10.

PONDĚLÍ	8:00-11:30, 12:00-15:30
ÚTERÝ	8:00-11:30, 12:00-15:30
STŘEDA	8:00-11:30, 12:00-17:30
ČTVRTEK	8:00-11:30, 12:00-15:30
PÁTEK	8:00-11:30, 12:00-15:30
SOBOTA	9:00-12:00

HŘBITOVY A SPRÁVA HŘBITOVŮ

Pokud si nejste jistí platností smlouvy o nájmu hřobového zařízení nebo nemáte k dispozici nájemní smlouvu, je možné si zaplacení zkontrolovat u nás v systému. Prosím, kontaktujte nás na e-mailové schránce hroby@tsbystrice.cz nebo na telefonním čísle 733 101 051 v čase 8:00-12:45. Pro zjištění stavu je nutné znát číslo hřobového místa a o který hřbitov se jedná, nebo jiné identifikační údaje, aby bylo možné hrob dohledat. V případě, že uvažujete o ukončení nájmu a likvidaci hřobového zařízení (hrobu, hrobky), dejte nám prosím vědět. Na podzim proběhne další úklid hřbitovů, v rámci

kterého jsme schopni vám za sníženou cenu zajistit likvidaci i odvoz materiálu (betonové a kamenné části) včetně zarovnání zeminy do původního stavu.

TEPELNÉ HOSPORÁŘSTVÍ, KOTELNA

Kotelna je připravena a předpokládáme zahájení provozu v prvních říjnových dnech. V září byly namontovány nové měřiče tepla a vše je tak připraveno na sezonu v rámci možných předpokladů a možností.

VÝHLED DO BUDOUCNA

V období nastávajícího podzimu se bude během října přecházet ze sekání na hrabání spadlého listí a čištění kanalizačních vpustí od podzimního materiálu. 🍂



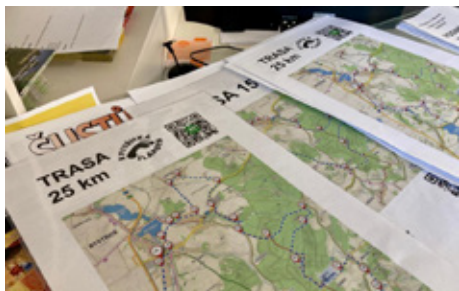
Hledáme vánoční strom 2023!

Přestože Vánoce jsou ještě daleko, my už se na ně připravujeme. Máte na svém pozemku dobře rostlý jehličnatý strom, který můžete nabídnout? Postaráme se o pokácení a odvoz. Strom by měl být přístupný z veřejné komunikace pro techniku. V případě zájmu je možné vám dřevo vrátit zpět. **Fotografie stromu s kontaktem na vás zasílejte nejpozději do 31. 10. 2023 na e-mailovou adresu roman.rohlik@mestobystrice.cz** | Kontaktní osoba: Roman Rohlík, správce majetku města Bystřice, tel.: 317 783 178. 🍂



18. ročník Bystřické šlápoty

Text: Vendula Šípková, MKIC Bystřice | Foto: kolektiv MKIC



Osmnáctý ročník turistického pochodu Bystřická šlápoty, konaný v sobotu 16. září, se povedl. Slunečné počasí přilákalo do Bystřice na trasy 5, 15 a 25 km přes stovku turistů. Nejmladšímu účastníkovi byly tři měsíce a nejstaršímu 72 let. Lidé, kteří přijížděli z Benešovska, Sedlčanska, Sezimova Ústí, ale i Prahy a ostatních měst a vesnic okolo Bystřice, si pochvalovali organizaci pochodu a značení tras. Letošní novinkou bylo,

že si účastníci mohli načíst mapy pomocí QR kódu. Jako vždy, byla nejvíce navštívena pětikilometrová trasa vedoucí z Bystřice přes Homoli do Opřetic a zpět, na jejíž stanovištích si děti mohly poslechnout pohádku pomocí již zmíněných QR kódů.

V cíli na všechny účastníky čekal diplom, koláče, památeční razítko a pro sběrače kilometrů bylo připravené i razítko IVV. **Velké poděkování patří panu Ing. arch. Tomáši Russe za přípravu tras pochodu.** 🇺🇦



Šípkovou Růženku zahrálo Studio dell'arte

Text a foto: Vendula Šípková, MKIC Bystřice

Studio dell'arte zahrálo ve středu 20. září v Divadle u Jelena v Bystřici loutkovou pohádku Šípková Růženka, známý příběh o tom, co se stane, když se princezna poraní o růži. Usnulo celé království navěky? Ne, naštěstí tu byl statečný princ, který navzdory všem překážkám krásnou dívku zachránil. A tak zase jednou všechno dobře dopadlo. Výpravné loutkové představení hrané v klasické scéně s marionetami pobavilo nejen děti, ale i dospělé.

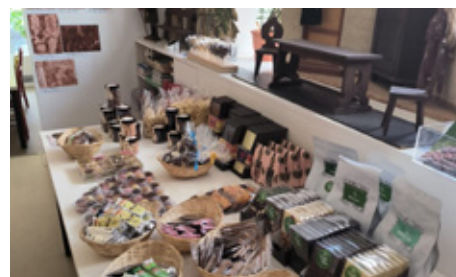
Představení pro děti se hrají v Bystřici každý měsíc. Aktuálně jste zváni na loutkovou pohádku Jak zlatník ke štěstí přišel, kterou zahraje ve středu 18. října Bářino toulavé divadlo. 🇺🇦



Mezinárodní den čokolády jsme letos oslavili besedou a jedinečnou ochutnávkou

Text: Kateřina Šilhová, redakce | Foto: <https://www.facebook.com/chocotopiacz>

Mezinárodní den čokolády připadá na 13. září, my jsme ho však oslavili o den dříve přímo v MKIC Bystřice. Povídalo se o historii pěstování kakaa, výrobě čokolády, ale především se ochutnávalo nepřeberné množství čokolády. Ti odvážnější návštěvníci si vyzkoušeli i sňupání kakaa. 🇺🇦



Středočeská in-line brusle

Text a foto: Anna Císařová a Michaela Hendrychová, žákyně 8.B ZŠ Bystřice | Foto: Denisa Říhová



V pátek 15. 9. se na stadionu v Bystřici konala soutěž v jízdě na in-line bruslích. Soutěže se zúčastnilo celkem 59 žáků, 42 z naší základní školy a 17 ze ZŠ Jiráskova. Od pořadajících jsme dostali startovní čísla a byli jsme seznámeni s pravidly závodu. Poté jsme se všichni šli na dráhu rozjezdit. Byli jsme rozděleni na dívky a chlapce podle věkových kategorií. První startovala kategorie nejmladších dívek. Všechny kategorie jely jedno kolo na sprint (250 metrů). Po odježdění sprintu byla krátká přestávka

na občerstvení, které jsme dostali od pořadatelů. Přestávka skončila a začal závod ve vytrvalosti. Mladší závodníci jeli dvě kola (500 m) a starší čtyři kola (1000 m). Po odježdění proběhlo vyhlášení prvních pěti míst a rozdání cen. První tři místa postoupila do Benátek nad Jizerou, kde se z naší školy umístila na třetím místě dívka z nejmladší kategorie - Isabela Gáborčáková.

Na závěr chceme poděkovat všem, kteří se na této akci podíleli. Akci jsme si opravdu užili a těšíme se na příští ročník. 🏆

Z lukostřelby

Text: Bohumil Spálenka, trenér

Venkovní lukostřelecká sezona vrcholí a bude pomalu končit.

■ **Prvním vrcholem bylo 89. MČR dospělých v terčové lukostřelbě 18.-20. srpna v Opavě.** Bystřičtí reprezentovali Petr Kotík a Hana Chlupsová mezi seniory a Filip Pertlík mezi muži. V kvalifikaci byl Petr Kotík druhý, Hana Chlupsová čtvrtá a Filip Pertlík 41. Mix tým Chlupsová-Kotík byl třetí. Ze sobotních eliminací postoupili do nedělních finálových soubojů Kotík a Chlupsová. Mix tým skončil pátý a Filip Pertlík na děleném 17. místě. V neděli naši oba zástupci prohráli svůj souboj o třetí místo a skončili shodně na čtvrtém místě.

■ **9. a 10. září se konalo 32. MČR žactva v terčové lukostřelbě v Kroměříži.** Z Bystřice startovali mladší žák Ondřej Chlupsa, mladší žákyně Adéla Šusserová a Jaroslava Tkachuk, starší žákyně Antonie Pivoňková a starší žák Radek Tomis, kterého jsme uvolnili na hostování do Votic. V kvalifikaci se umístili O. Chlupsa 2., J. Tkachuk 7., A. Šusserová 12., A. Pivoňková 42., R. Tomis 5., družstvo mladších žáků 2. a mix tým mladších žáků Tkachuk-Chlupsa také druhý. V eliminacích mix tým prohrál s Ostravou a skončil na 7. místě. Družstvo mladších žáků (Chlupsa, Šusserová, Tkachuk) zvítězilo nad Druztovou, prohrálo s Voticemi, zvítězilo nad Ostravou a získalo bronzové medaile. V jednotlivcích byla Pivoňková hodnocena na děleném 33. místě, Tkachuk na děleném 9. místě, Šusserová na děleném 17. místě. Tomis byl sedmý v jednotlivcích, s družstvem starších žáků z Votic pak čtvrtý a jako mix tým s Alžbětou Tichou vyhráli a získali zlaté medaile a titul mistr ČR.

■ **23. září uspořádal oddíl LK CERE pod Nechranickou přehradou 24. MČR v terčové lukostřelbě žactva.** Bystřičtí reprezentovali Jaroslava Tkachuk, Antonie Pivoňková, Ondřej Chlupsa a Jan Douša, který hostoval z oddílu JIM Archery Kyšice u Kladna. Radek Tomis hostoval ve Voticích. A jak se umístili? A. Pivoňková ve starších žákyních skončila na 12. místě. Mladší žáci J. Douša z druhého místa a O. Chlupsa z třetího místa postoupili do finálových soubojů, do kterých z druhého místa postoupila také mladší žákyně J. Tkachuk. R. Tomis kvalifikaci vyhrál a postoupil do finálových soubojů z prvního

místa. Ve finále se jim dařilo. Chlupsa veze stříbrnou a Douša bronzovou medaili. Tkachuk zvítězila nad Š. Pinkovou z Odolné Vody i nad Lýdií Šantovou z Plzně (vítězka kvalifikace) a získala zlatou medaili a titul mistr ČR. Tomis potvrdil svoji výbornou formu a po vítězstvích nad N. Jackivem ze Startu Praha a F. Veselým z Votic získal zlatou medaili a titul mistr ČR za rok 2023. Družstvo mladších žáků Bystřice - Douša, Chlupsa a Tkachuk, získalo stříbrné medaile, když s vítězným družstvem z Votic mělo shodný nástřel, ale méně nejlepších zásahů šestek (Votice 20 a Bystřice 16). Tomis pak pomohl družstvu starších žáků Votic k zisku stříbrných medailí.

■ **30. září na střelnici v areálu fotbalového stadionu se uskutečnil poslední jedenáctý závod Bystřické LIGY.** Do Bystřické LIGY se zapojilo 107 lukostřelců ze 14 oddílů. Vítězem se stal Ondřej Chlupsa z Bystřice (446 bodů), druhý se umístil Vítek Pavlas z Votic (386 bodů) a třetí Filip Pertlík z Bystřice (349 bodů).

Děkuji všem za vzornou reprezentaci SK Bystřice a ještě jednou gratuluji k dosaženým výsledkům. 🏆

Nohejbalový turnaj v Líšně

Text: Zuzana Dvořáková, Spolek Líšeňáček

Tradiční turnaj se letos konal dne 17. 6. 2023. Přihlásilo se 6 týmů, a to Pivní zátky, Džambulky, Bitkaři, Nesvačily, Nekopové a Sací Bagři. Z čeho muži a chlapci čerpali pro názvy svých týmů? O tom můžeme vést

dlouhé debaty. Počasí bylo fajn, v průběhu turnaje soutěžící příjemně zchladil déšť a všichni si tuto sportovní akci užili bez zranění. 🏆

Výsledky turnaje:

1. místo - Nesvačily
2. místo - Džambulky
3. místo - Pivní zátky

V Líšně to žije

Text: Zuzana Dvořáková, Spolek Líšeňáčků a osadní výbor Líšno | Foto: Zuzana Dvořáková; Milan Svejkovský

PÁLENÍ ČARODĚJNIC A STAVĚNÍ MÁJKY

Dne 30. 4. 2023 bylo klasické pálení čarodějnic u vagónu, tak jak jsme v Líšně zvyklí. Znovuo-bjevená tradice stavění májky už je také tradicí. Mimochodem mladí nezadaní chlapi májku uhlídali, ale příští rok uvítáme více neohrožených chlapců.



■ Zdobení májky

SPORTOVNÍ DEN PRO DĚTI I DOSPĚLÉ

Dne 9. 6. 2023 se konal krásný dětský den zaměřený na sportovní aktivity. Program se obzvláště povedl a atmosféra byla úžasná. Děti s vervou sportovaly a plnily statečně všechny disciplíny. Nejvíce si užily skákačí hrad a my jsme rádi, že bez úrazu. Přišla i Veverka Čiperka, která zkrátka nesmí na našich akcích chybět. Občerstvení bylo dost a limonáda tekla proudem.



■ Na dětském dnu nechyběl hrad

SOUSEDSKÉ POSEZENÍ

Prázdninová sobota 15. 7. 2023 byla oficiálně vyhlášená nejteplejším dnem v roce. V tento den měl naplánovaný osadní výbor Líšno tradiční sousedské posezení. I přes to šilené vedro jsme se rozhodli v našich plánech pokračovat, protože pak by to bylo odloženo na neurčito, což znamená na příští rok. Sejt se

byly stále mezi námi, jako paní Zdeňka Stibůrková, která letos slavila nádherné jubileum 90 let. Moc ze srdce gratulujeme ještě jednou. Bylo krásné prohlížet ty staré fotky a hledat známé tváře nebo se pousmát nad některými dnes už vtipnými a milými zápisky. Předseda osadního výboru Milan Svejkovský nás také seznámil s informacemi o vodovodu



■ Sousedské posezení v Líšně a náhled do líšenské kroniky

a obecním domě. Část občerstvení zajišťoval osadní výbor, ale mnoho dobrot donesli i samotní Líšeňáci. Moc všem děkujeme za pomoc. Věříme, že příští rok se tato akce, pořádaná osadním výborem, bude konat ve stejném nebo i větším počtu. Jsme moc rádi, že se k nám starousedlíkům připojují i noví obyvatelé.

ROCKOVÉ ODPOLEDNE

Dne 12. 8. 2022 se od 15.30 hod konal 13. ročník rockového odpoledne. Přijely kapely Schelinger revival, Rock tom, Lahvátor, Prásátor a skvělá dívčí kapela The Agony. Počasí nám přálo a všichni jsme si to užili. Těšíme se další ročník.

A CHYSTÁ SE...

Srdečně zveme na tradiční lampionový průvod. Letos na téma AVATAR, termín upřesníme, sledujte facebook a instagram 🚩

A jaké bylo sousedské posezení v Nesvačilech?

Text: Drahuše Jirovská, Osadní výbor Nesvačily | Foto: Marta Drábová; Eva Vrňáková

Na konci srpna jsme se opět setkali se svými sousedy a kamarády v Nesvačilech u vodníka v Koutech. Sešlo se nás hodně i přesto, že ráno při přípravách přšelo. Odpoledne bylo krásné a k poslechu i tanci nám hrál Count-



■ Soutěž v balení "mumie"

ry mix. Pro děti jsme měli připravené drobné aktivity, např. hledání malovaných kamínků, soutěž v balení „mumie“. Děti si mohly také samy nějaký ten kamínek namalovat a zapsportovat si. Večer nás počasí trochu zradilo a začalo pršet, byli jsme však rádi, že nepřišla žádná velká bouře a vítr, jak bylo avizováno. Mnozí z nás vydrželi až do pozdních nočních hodin.

Děkujeme za finanční podporu městu Bystřice a všem návštěvníkům, kteří nás přišli podpořit. Snad se vám u nás líbilo a příští rok se opět ve zdraví setkáme. Budeme se na vás těšit. 🚩



■ Nesvačilské setkání a posezení mezi sousedy



Jste místní spolek nebo organizace?

Přispějte i vy informacemi o vaší činnosti. Příspěvky zasílejte na zpravodaj@mestobystrice.cz.

Na Tožici vítali školní rok hudbou

Text: Kateřina Nevanová | **Foto:** Helena Bendová, členky Spolku přátel Tožice

V sobotu 2. září proběhla na tožické návsi další milá událost, určená především těm nejmenším. Přivítali jsme nový školní a školkový rok. Počasí nám přálo a účast byla hojná. Již podruhé nás navštívila Terežka Macháčková se svou zábavně vzdělávací muzikoterapií. Bavily se nejen děti, ale i dospělí, jak se sami můžete přesvědčit na fotografiích a videu z akce na našich FB stránkách – Přátelé Tožice. Děti si vyzkoušely nástroje z různých koutů světa, naučily se vnímat rozdíly v hudbě (pod tožickým kostelem znělo Labutí jezero i rockeri z AC/DC), zkusily si, jak složité je řídit velký orchestr, a hlavně si vše moc užívaly.

Hudba byla nakažlivá, a tak se chvílemi přidávali rodiče i prarodiče. Na čerstvém vzduchu rychle vytráví, proto byly připraveny pečené buřtíčky a sladká tečka za celým odpolednem v podobě čokoládové fontánky. Jsme rádi, že se ke konci léta zase na tožické návsi setkaly všechny generace a přejeme všem, kterých se to týká, šťastné vykročení za novými dobrodružstvími se spolužáky a učiteli.

Děkujeme členům SDH za pomoc s přípravou, Michalovi Ždychovi za půjčení čokofontány, městu Bystřice za finanční příspěvek a všem

přítomným za dobrou náladu, která na tožické návsi panovala. ■



■ Vítání školního roku s muzikoterapií



INFORMACE PRO ZAHRÁDKÁŘE

Vážení spoluobčané a přátelé naší základní organizace zahrádkářů v Bystřici.

Chceme se všem našim příznivcům omluvit, protože letos poslední týden v říjnu je obsazený sál U Hlaváčků, a proto **z technických důvodů nemůžeme připravit tradiční posvícenskou zahrádkářskou výstavu.** Musím vyzdvihnout pomoc města, které nám nabídlo jiný termín, ale po společné domluvě jsme došli k závěru, že letošní ročník vynecháme a o to více se vrhneme na přípravu VÁNOČNÍ VÝSTAVY. Ta měla loni u vás návštěvníků velký úspěch a i my máme super pocit z dobře odvedené práce. Proto vás již nyní zveme na první adventní sobotu a neděli na tuto výstavu a doufáme, že trochu podzimní termín vynahradí. **A nebojte, termín na příští rok jsme si již zarezervovali.** Za ZO ČZS Dana Jendelová ■

Občanská komise informuje

Text: Občanská komise MěÚ Bystřice

V září 2023 oslavili významné jubileum tito občané:

- **Ladislav Rálek**, Bystřice, 70 let
- **Miroslava Pytlíková**, Líšno, 70 let
- **Čestmír Krejčík**, Bystřice, 80 let
- **Marie Hrubá**, Tožice, 80 let
- **Jaromír Nerad**, Bystřice, 85 let
- **Marie Jiroušková**, Bystřice, 91 let
- **Václav Štěpánek**, Líštětec, 92 let
- **Václav Vejsada**, Nesvačily, 96 let

Všem našim oslavenčům blahopřejeme a do dalších let přejeme pevné zdraví, spokojenost a pohodu!

Pozn.: Jména všech uvedených osob jsou zveřejněna na základě jimi daného písemného souhlasu. ■

Kalendárium

Text: Daniel Štěpánek, místostarosta

JAN BAXANT

- * 8. října 1948 v Karlových Varech
- katolický duchovní
- itoměřický biskup
- bystřický farář

ALFRÉD FUCHS

- * 17. února 1925 v Sarbrückenu (Německo)
- † 15. října 2003 v Praze
- malíř a grafik
- vězeň bystřického koncentračního tábora

JAROSLAV KADLEC

- * 13. prosince 1926 v Přerově
- † 25. října 2018 v Benešově
- architekt
- návrhář a designér
- pedagog
- občan Mokré Lhoty – Vokov

JOSEF SVÁTEK

- * 1. května 1866 v Nesvačilech
- † 11. října 1948 v Lánech
- nesvačilský rodák
- katolický duchovní
- arcibiskupský notář a vikář
- farář v Lánech

MARTIN JEŠUTA

- * 28. října 1783 v Bystřici
- † 7. dubna 1875 v Bystřici
- bystřický kronikář
- literát a švec ■



Pozvánka na mši svatou

Za farnost: Antoni Košmidek, Pater

V sobotu 28. 10. 2023 v 10.00 hodinu příležitostí svátku sv. apoštolů Šimona a Judy - patronů bystrického kostela - se bude konat slavnostní „Poutní mše svatá“, kterou bude celebrovat biskup Mons. JAN BAXANT.

Biskup Baxant v letech 1975–1983 sloužil jako farář v naší bystrické farnosti. V současné době působí jako biskup v Litoměřicích a v letošním

roce slaví tři významná jubilea: 75 let života – 50 let kněžství – 15 let biskupství.

Ti, kteří by se s ním chtěli setkat a osobně mu poblahopřát, jsou zváni po mši svaté do restaurace U Hlaváčků k přátelskému posezení s občerstvením. Farnost všechny srdečně zve na mši svatou a nebo jen k přátelskému posezení. 🟡



Prosíme zároveň, kdo máte nějaké rodinné fotografie (křtiny, svatby apod.) z jeho působení u nás, o zapůjčení k archivaci kopií a zhotovení dárkového alba pro jubilanta. Zapůjčené fotografie přijímá Pater Ant. Košmidek osobně nebo na e-mailu: farabystrice@tiscali.cz. 🟡

Jak se v Miroslavi za války potají tančilo

Text: Miroslava Michálková, redakce | Foto: Josef Říha; Marek Bílek

Když se v roce 1939 dostal i u nás k moci Hitler a jeho přísluhovači, začala se brzy projevat jejich moc i na poli kultury a společenského života. Němci brzy zakázali nejen divadelní představení, ale i obyčejné taneční zábavy a plesy.

Ale česká mládež bez zpěvu a tance? To si přece nikdo neumí ani představit. Tancovalo se tedy „na černo“, jak v té první, tak i v téhle druhé válce. Doby bývaly často velmi těžké, ale mládež přesto hledala a našla své povyražení a rozptýlení. Vždyť když se všechno, co lidi těší, naráz zakáže, pak chuť do práce rychle upadá. Nacisté však potřebovali, aby pro ně Češi pracovali, a protože to mohli očekávat jen od lidí relativně spokojených, zábavu jim občas tolerovali.

Pamětníci často vzpomínali na vyhlášené zábavy v obci Miroslav, kde byla hospoda U Beránků.

Když se tedy tajně ujednálo, že se bude hrát a tančit, pak nebyla o návštěvníky nouze. Bylo to už po sklizni. Úroda byla dobrá, obilí suché a uklizené v sýpkách nebo na mlatkách, tak byl sál zrovna zcela prázdný. Když byl rok mokrá, často se stávalo, že obilí se sušilo i v sále na tanečním parketu. Nu, jak přišli mladí tanečníci, obilí rozhrnuli do stran a hned se mohlo do tance. Po skončení zábavy se zas všechno obilí shrnulo zpět. Než se ale mohlo tančit, muselo se pečlivě všechno zatemnit, aby žádný paprsek světla nepronikl ven do tmavé noci. Hostinský, pan Beránek, tedy zajistil, aby přišli hudebníci a také to, aby z pípy tekla zlatavá mok, kterým tanečníci zaháněli žízeň. Šeptandou se k jednotlivým členům kapely dostávaly informace o tom, kdy a kde se bude

hrát a jak se na určené místo má kdo dostat. Mezi muzikanty byl i ten, který vzal na zábavu rovněž svého syna, aby si mohl také s nimi zahrát. Psal se tenkrát rok 1944 a oba šli pěšky přes kopec, kolem Bílé boudy až na smluvené místo. Takhle se postupně dostali k hostinci všichni muzikanti. Přišel večer a tmavými uličkami se tu a tam blížily stíny, kterým se po zatukání otevřel vchod do tmavé chodby. Teprve za dalšími dveřmi byla místnost zalitá přívětivým světlem. Sál byl zaplněn do posledního místečka a brzy kapela spustila první valčík. Mládenci vzali svobodná děvčata do tance a všichni si užívali vzácné chvíle volna po těžké každodenní dřině na polích a ve fabrikách.

Sedláci měli toho roku velmi dobrou úrodu, tedy netrvalo dlouho a první z nich si dal u kapelníka zahrát sóla a vzal svou panímámu do kola. Tóny z oblíbené melodie se nesly nad parketem, lidé se usmívali a na tu krátkou chvíli byla tíseň z válečného času zapomenuta. A s dalšími sóly se ten večer „roztrhl pytel“. Sedláci se trumfovali, sukně v tanci selkám jen šustily a muzikanti hráli celičkou noc.

Každá zábava ale jednou končí. Hudba dohrála a místa na židlích se vyprázdnila. Poslední tanečníci zmizeli do tmy podzimní noci, muzikanti balili své nástroje a kapelník počítal, co dostali za sóla. Od výčepu přicházel pan hostinský Beránek, aby srovnal účet za hudební vystoupení, a v duchu přemítal, o kolik peněz mu asi kapelník řekne.

Jaké však bylo jeho překvapení, když mu kapelník najednou podal ruku a vtiskl mu do jeho dlaně minci se slovy: „Tak dneska

nás muzikanty zaplatila všechna ta parádní sóla. Tohle je pro jednu od muzikantů pro hostinského za to, že nás pozval.“

Pana Beránka to potěšilo a prý si tu stříbrnou pětikorunu dal zarámovat a pověsit někam na čestné místo k výčepu.

Příběh svého tatínka nám vyprávěl pan Josef Jedlan, který dlouhá léta v místním souboru hraje na několik hudebních nástrojů, stejně jako dříve jeho otec. 🟡



■ Hostinec U Beránků v Miroslavi, kam se chodilo tančit (dobové foto). Zajímavostí je, že zde bylo 24 popisných čísel a 21 děvčat tehdy tancovalo.



■ Budova hostince v Miroslavi se od té doby změnila k nepoznání.



Srdečně vás zveme!
Rozsvícení vánočního stromu
na zámku Líšno
2. 12. 2023

- otevřeno od 10:00 do 19:00
- občerstvení, koledy, dětská dílnička
- rozsvícení vánočního stromu od 17:00
 zazpívají děti ze ZUŠ Josefa Suka Benešov

Vstupné do areálu dobrovolné. Bude použito na obnovu zámku.

Více informací na  
 nebo www.zameklisno.cz



RC KULÍŠEK VÁS ZVE
 NA TRADIČNÍ

PODZIMNÍ BAZÁREK DĚTSKÉHO ZBOŽÍ

2., 3., 4. LISTOPADU
 OD 9.00 DO 17.00
 PŘÍJEM ZBOŽÍ VE ČTVRTEK
 VYUČOVÁNÍ V SOBOTU OD 15.00

V sale u Hlaváčků
 Dr. E. Beneše 44,
 Bystrice u Benešova

- PODZIMNÍ A ZIMNÍ OBLEČENÍ PRO DĚTI
- DĚTSKÉ POTREBY
- TĚHOTENSKÉ OBLEČENÍ

**PŘIJÍMÁME POUZE ČISTÉ A
 ŘADNĚ OZNAČENÉ ZBOŽÍ**

MOŽNOST VYZVEDNUTÍ FORMULÁŘE A ČÍSLA
 V RC KULÍŠEK PO TELEFONICKE DOMLUVĚ
 724 385 073

NEBO REGISTRACE NA info@rcbystrice.cz

POJĎ HRÁT HOKEJ ZA LVMY!



**ROČNÍK 2015 A MLADŠÍ
 PROFESIONÁLNÍ TRENÉŘI
 ZAPŮJČENÍ VÝSTROJE ZDARMA
 SPOUSTA ZÁBAVY A NOVÝCH KAMARÁDŮ
 BRUSLENÍ, HOKEJ A VŠEOBECNÁ PŘÍPRAVA
 NAUČÍŠ SE NOVÝM SPORTOVNÍM DOVEDNOSTEM
 TRÉNINKY V ÚTERÝ (18:00) A V NEDĚLI (08:00)**

MICHAL KAŇKA
 TEL: +420 777 286 774
 ŠÉFTRENÉR MLÁDEŽE

MARTIN PIKAL
 TEL: +420 605 209 186
 TRENÉR NÁBORU

WWW.HCLEVBENESOV.CZ



**UŽ NEJEZDI JINAM!
NASTUP A PŘIDEJ SE
K NÁM!**

**VLAK S VOLNÝMI PRACOVNÍMI
POZICEMI ODJÍŽDÍ. NENECH SI
TENTO VLAK UJET!**

**BUDOUCÍ CESTUJÍCÍ
MONTÉŘI, STROJNÍCI,
ELEKTROMONTÉŘI**

**VÍCE INFORMACÍ NA TEL.
770 155 598**

WWW.ELMOZ-CZECH.CZ

Elmoz Czech®

Inzerce



Daňová a účetní firma DANĚ ZID s.r.o.

Zdeněk Dvořák

ZPRACOVÁVÁME:

- ✓ účetnictví
- ✓ vedení daňové evidence
- ✓ daňová přiznání
- ✓ mzdy

PRO PLÁTCE DPH:

- ✓ zpracování podkladů pro DPH
- ✓ vedení záznamní povinnosti
- ✓ elektronická podání DPH i kontrolní hlášení

- ✓ kancelář Bystřice Dr. E. Beneše 26
- ✓ praxe více než 20 let
- ✓ pracujeme na smlouvu a cena je stanovena dle možností podnikatele
- ✓ zastupujeme při jednání s F, ZP a OSSZ
- ✓ informace a poradenství je zdarma

Kontakt: **604 700 123**, email: **zid@centrum.cz** nebo **osobně v kanceláři Dr. E. Beneše 26**

Inzerce



AKTUÁLNÍ PODMÍNKY INZERCE HLASU BYSTŘICE NAJDETE
NA WEBOVÝCH STRÁNKÁCH <https://www.mestobystrice.cz/volny-cas/hlas-bystrice/>

Kvalitní čištění a úklid

Už nemusíte nikam jezdit. Čištění provedeme u Vás na místě:
Bystrice, Benešov, Vlašim, Votice, Týnec, Sedlčany, Sázava a okolí.

- Kanceláře
- Činžovní domy
- Koberce
- Pohovky, křesla
- Matrace
- Interiéry aut

Kontakt:
Jiří Dušek
+420 730 828 897
cistenibenesov@seznam.cz
IČ: 64002047
DIČ: CZ7304152394

www.cistenikobercuasedacek.cz
www.cisteninakladnichaut.cz



PEDIKÚRA

Michálková Martina

☎ 733 214 147

POSKYTUJI PROFESIONÁLNÍ PEDIKÚRU

- LÁZEŇSKOU
- PŘÍSTROJOVOU
- KOMBINOVANOU

A DALŠÍ NOVÉ SLUŽBY

APLIKACE NEHTOVÝCH ROVNÁTEK INDIVIDUÁLNÍ SILIKONOVÉ KOREKTORY

- VHODNÉ I PRO DIABETIKY A DĚTI
- NA VAŠE OBJEDNÁNÍ
- S KVALITNÍ PÉČÍ





Regenerace těla a duše: proč potřebujeme pravidelný odpočinek?

V hektickém světě plném neustálého závodu s časem, stresu a nekonečného seznamu úkolů se může zdát, že už nezbývá čas na nic jiného. Je ale důležité si neustále připomínat, že věnovat čas a péči sama sobě by nemělo být vnímáno jako luxus, ale spíše jako nezbytnost pro fyzické i duševní zdraví. Pravidelný odpočinek v jakékoliv formě podporuje regeneraci těla, způsobuje potřebný psychický restart, zlepšuje funkce imunitního systému, funguje jako prevence vyhoření, zlepšuje náladu, podporuje metabolismus a rovnováhu hormonů v našem těle a dokonce i zlepšuje kognitivní funkce, jako je paměť, pozornost nebo rozhodování. Jde zkrátka o nezbytnou složku pro dlouhodobou pohodu a zdraví.

Skvělou formou odpočinku je jakákoliv činnost, která vás baví a dělá vám radost. Pokud si ale chcete dopřávat něco, co vám opravdu nedovolí myslet na starosti všedních dní, zařaďte do svého života pravidelné návštěvy wellness. V resortu Čapí hnízdo se nachází jedno z nejkrásnějších SPA v Česku, tak proč nevyužít jeho blízkosti a neužít si chvíli pro sebe právě tady?

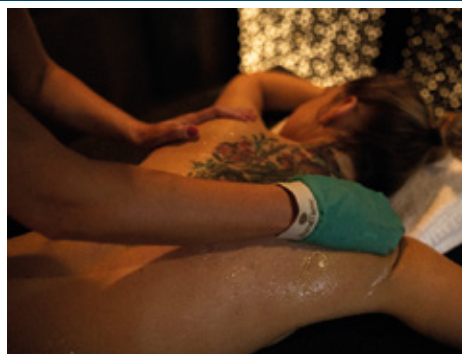
Ve SPA Čapí hnízdo naleznete mnoho relaxačních prvků, od hydromasážních lehátek přes zážitkové sprchy až po parní komoru či venkovní vířivku. Nicméně to, co tuto oázu klidu odlišuje od konkurence, jsou její exkluzivní procedury. Jednou z nich je například Hammam – tradiční marocký wellness rituál, který přináší nekonečný pocit obnovení a revitalizace. Během této procedury se ponoříte do teplého a vlhkého prostředí speciálně upravené místnosti, která uvolní vaše svaly, otevře póry a připraví tělo na hloubkovou detoxikaci. Masérka vás po dobu rituálu bude polévat teplou vodou, což poskytne pocit hlubokého uvolnění, zatímco kosmetika inspirovaná marockými tradicemi očistí a vyživí vaši pokožku do hloubky. Po rituálu se budete cítit revitalizováni, s osvěženou myslí a odcházet budete se sametově hladkou pokožkou.

Kromě unikátních marockých rituálů, které jen tak někde nezažijete, si ale můžete vybrat i z několika druhů masáží, které jsou uzpůsobené ročním obdobím i konkrétním požadavkům zákazníka. Líbila by se vám uvolňující masáž hlavy nebo byste raději rovnou sáhli po celotělové aroma masáži, která je dlouhá rovných 90 minut? Na své si zde přijdou i nastávající maminky, malé děti nebo i ti, kteří touží po speciální pleťové péči.

Pro ty z vás, kteří se rádi oddávají saunování, pořádá SPA Čapí hnízdo i saunové večery. Konají se pravidelně každé pondělí a během nich si můžete užívat vyladěné saunové ceremoniály, díky kterým možná vystoupíte ze své komfortní zóny a uděláte tak velký krok směrem k dlouhodobému zdraví.

A pokud toužíte po absolutním soukromí, můžete si zarezervovat pouze pro sebe Romantic Spa, což je unikátní designový prostor s privátní saunou, vířivkou, ochlazovacím bazénkem, vodní postelí, sprchou, vanou a s hořícím krbem. Na tomto místě už proběhla nejedna žádost o ruku. Necháte se inspirovat?

Více info na webu www.capihnizdo.cz nebo na našich sociálních sítích.
Text: Kristýna Rabiňáková



KALENDÁŘ AKCÍ

18/10/23 **JAK ZLATNÍK KE ŠTĚSTÍ PŘIŠEL**

od 17 h

Divadlo U Jelena

Báňino toulavé divadlo

19/10/23 **NETAJÍŠ MI NĚCO MILÁČKU?**

od 19 h

Divadlo U Jelena

DS Chodidlo - Bystřice

26/10/23 **RYTÍŘOVA DCERA**

od 19 h

Divadlo U Jelena

Spolek CBA

28/10/23 **POUTNÍ MŠE SVATÁ**

od 10 h

S MONS. MGR. JANEM BAXANTEM

Kostel sv. Šimona a Judy - Bystřice

28/10/23 **Malý dechový orchestr SEBRANKA**

od 18 h

Sál Hostince U Hlaváčků

28-29/10/23 **VÝSTAVA ZVÍŘAT**

so 8-15 h

Areál "Pod Barevnou"

ne 8-12 h

Základní organizace českého

svazu chovatelů Bystřice

31/10/23 **STRAŠIDELNÉ POVÍDÁNÍ PRO DĚTI**

od 16 h

S MIRKOU MICHÁLKOVOU

Kavárna KAFÍČKO

1/11/23 **PÍSNĚ MÉHO SRDCE**

od 19 h

Divadlo U Jelena

Kateřina Ševidová

6-10/11/23 **DNY LOUTKOVÉHO DIVADLA**

od 9/10:30 h Divadlo U Jelena

12/11/23 **SVATOMARTINSKÝ KONCERT**

od 15 h

Kostel sv. Martina na Tožici

Musica da Chiesa

14/11/23 **KABARET PEPE**

od 17 h

Divadlo U Jelena

Michal Hnátek

22/11/23 **VÁNOČNÍ SVATBA SNĚHULÁKA**

od 17 h

KARLA

Divadlo U Jelena

25/11/23 **Loutky bez hranic**

od 10 h

PŘEDVÁNOČNÍ POSEZENÍ SDRUŽENÍ

ZDRAVOTNĚ POSTIŽENÝCH

Sál Hostince U Hlaváčků

KAVÁRNA KAFÍČKO & INFOCENTRUM

- předprodej vstupenek, informace o akcích
- Muzeum loutek na dlouhých nitích
- občerstvení: chlebíčky, zákusky, káva

OTEVÍRACÍ DOBA

pondělí až pátek 8:00-18:00 h

sobota a neděle 13:00-18:00 h

Mimořádná otevírací doba

19 a 26/10/23 8:00-22:00 h

1/11/23 8:00-22:00 h



Město
Bystřice



Více informací

www.mkicbystrice.cz

tel.: 602 667 162



www.mestobystrice.cz



www.mkicbystrice.cz



Město Bystřice



MKIC Bystřice

PRO MILOVNÍKY
HISTORIE...

V infocentru můžete už nyní
koupit **kalendář pro rok 2024**
"Místopis Benešovska".

Bystřice je v něm zastoupena
hned pěti historickými
fotografiemi. Přijďte si pro
krásné střípky starých časů.

